

令和 4 (2022) 年度市民税县民税申报通知

■关于市民税县民税的申报

请于令和 4 (2022) 年 3 月 15 日 (周二) 为止申报您前一年中 (令和 3 (2021) 年 1 月 1 日至令和 3 (2021) 年 12 月 31 日) 的所得金额及扣减金额。

如不提交此申报, 不仅您的市民税县民税以及国民健康保险税将无法得到正确计算, 更有可能导致在您办理在留资格 (签证) 更新, 申请市营县营住宅, 领取儿童津贴、就学援助费, 入读保育园或幼儿园等手续时所需的“所得证明”及“课税证明”等无法发行。

以下情况该当人员, 即使在前年中无收入等也须申报

- (包含仅有遗属、伤残抚恤金等的非课税收入人员。)
- 须要开具记载着 0 日元所得的所得证明书等人员
 - 非家人等的抚养扣减对象且为国民健康保险参保者、领取各种津贴 (儿童津贴等) 或申请各种减免 (国民养老保险等) 人员



无需申报市民税县民税者

- 向税务所提交确定申报者
- 除工资收入以外无其他收入, 且已于单位做好年终调整者 (由工作单位代替本人向太田市提交报告书者)
- 仅有养老金收入, 且与每年 1 月末收到的源泉征收票上的情况一致, 无需追加或变更抚养、保险费等的扣减者



为了疫情防控, 请协助通过“邮寄提交”。

■申报书的提交方法

【邮寄提交】

请填写申报书上必要事项后, 在姓名栏上填写姓名后邮寄。

(申报书上的电话号码栏请务必填写白天能够接通的电话号码。)

1 同封材料

在留卡复印件、个人编号卡复印件或个人编号通知卡复印件与收入及各类扣减相关证明等的必要文件材料 (复印件可)。

※如无同封的必要材料将无法接受各类扣减。

2 邮寄地址

太田市役所市民税课 (邮编 373-8718 无需填写具体地址)

3 前年中无收入者

前年中无收入者提交申报书时, 请使用“市民税县民税申报书 (简易)”版提交。(但凡有收入, 即使金额甚小也不可使用。)



太田市官方网站可以在线填写申报书。选择在线填写, 繁琐的计算将通过系统自动完成, 非常便捷。请在填写完毕后, 打印并填写姓名后提交。亦可将计算结果抄录至申报书上后邮寄。



↑ <https://www.city.ota.gunma.jp/005gyosei/0030-006soumu-shiminzei/zeigakusisan.html>

仅请难以邮寄提交者，直接前往申报会场。

【申报咨询会场的申报受理】

■前来申报咨询会场时所需材料

- 1 “市民税及县民税申报书”（请携带收到的整封通知前来）、在留卡及在留卡正反面复印件
- 2 个人编号卡或个人编号通知卡
- 3 令和3（2021）年份“源泉征收票”或工作单位的工资单；自营业等的事业所得者提供可证明收支的帐簿等
- 4 希望接受杂损、社会保险费、生命保险费、地震保险费等的扣减者须提供令和3（2021）年的证明书或收据等
- 5 希望接受医疗费扣减时，须要医疗费扣减明细表或医疗保险者所发放的医疗费通知
- 6 扣减对象的配偶或抚养家属居住在日本以外时需要提供婚姻证明书、出生证明书、国际汇款委托书（证明书）

*非日语材料文件须要另行附加或出示日语翻译件。

*希望接受复数海外居住亲属之抚养扣减时须要提交分别向每一位被抚养者所作国际汇款委托书。

日程（周六周日及节假日除外）	市民税县民税申报会场	受理时间
令和4（2022）年 1月28日（周五）至2月10日（周四）	太田市役所 二楼 休息区 *届时预计停车场将出现拥挤情况， 故请协助与朋友等拼车或利用公共 交通工具前来。感谢您的合作与理解。	上午 9：00～11：00 下午 13：00～16：00
令和4（2022）年 2月16日（周三）至3月14日（周一）	新田厅舍 二楼 大会议室 *本会场亦受理办理确定申报，故预计将 会非常拥挤，请注意与他人保持距离。	上午 9：00～11：00 下午 13：00～15：30

* 太田市役所 市民税课（二楼）不受理申报，敬请注意！

* 如办理件数过多，将有可能提早结束受理，敬请谅解。

* 永旺梦乐城会场仅限由税务所受理的所得税确定申报，不受理市县民税的申报。

* 于会场制作收支明细书、医疗费扣减的明细书将须要更长时间在会场逗留。为了疫情防控，缓和现场拥挤，请务必事先于家中将此类材料制作或整理好后前来申报。

安全注意

- 如若感到身体不适，请勿前往会场。谢绝有发热、咳嗽、感冒症状者前来办理。
- 请佩戴口罩，注意咳嗽礼仪，做好手指消毒，将他人的会话控制在最小限度，并注意与他人保持充分的距离。
- 可以由家庭成员代理申报。请尽量减少前往办理人数，感谢您的协助。（须要行动辅助等人员的陪同者无妨。）



■所得税确定申报咨询

关于所得税确定申报请咨询馆林税务所。

【咨询】馆林税务所 邮编：374-8686 地址：群马县馆林市仲町 11-12 电话：0276-72-4373

太田市役所 市民税课 邮编：373-8718 地址：太田市滨町 2 番 35 号 电话：0276-47-1932、1818（直线）

太田市役所市民税課 「令和4年度市民税・県民税申告のお知らせ」 中国語版